

Porównanie tłumaczeń I Kronik 9:37

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	i Gedor, i Achio,* i Zachariasz, i Miklot. ¹⁾
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Gedor, Achio, Zachariasz i Miklot.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	I Gedor, Achio, Zachariasz, i Miklot.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	I Giedeor, i Achyjo, i Zacharyjasz, i Michlot;
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Gedor też, i Ahio, i Zachariasz, i Macellot;
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Gedor, Achio, Zachariasz i Miklot.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Gedor, Achio, Zachariasz i Miklot.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Gedor, Achio, Zachariasz i Miklot.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Gedor, Achio, Zachariasz i Miklot.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Gedor, Achjo, Zekarja i Miklot.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	і Гедур і брат і Захарія і Макеллот.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Gedor, Achio, Zacharjasz i Miklot.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	i Gedor, i Achio, i Zachariasz, i Miklot.

¹⁾ Achio : wg G: (jego) brat, ἀδελφός (αὐτοῦ).